第五十四届会议

第三委员会

议程项目 109

提高妇女地位

孟加拉国、智利、哥伦比亚、哥斯达黎加、厄瓜多尔、
印度、哈萨克斯坦、马来西亚、蒙古、摩洛哥、缅甸、
纳米比亚、巴拿马、圣马力诺、泰国、前南斯拉夫的马其
顿共和国和越南：决议草案

改善农村地区妇女的景况

大会，

回顾其 1997 年 12 月 12 日第 52/93 号决议，

还回顾《提高妇女地位内罗毕前瞻性战略》、¹ 第四次妇女问题世界会议通过的《北京宣言》² 和《行动纲要》³ 以及《消除对妇女一切形式歧视公约》⁴ 对农村妇女问题的重视，

注意到发展中的全球化进程的某些后果可能使农村妇女在社会 - 经济方面更加边缘化，

还注意到全球化进程在新的部门为农村妇女提供了有薪的就业机会，

¹ 《审查和评价联合国妇女十年：平等、发展与和平成就世界会议的报告》，内罗毕，1985 年 7 月 15 日至 26 日（联合国出版物，出售品编号 E.85 IV.10），第一章 A 节。

² 《第四次妇女问题世界会议的报告》，北京，1995 年 9 月 4 日至 15 日（联合国出版物，出售品编号 E.96 IV.13），第一章，决议三，附件一。

³ 同上，附件二。

⁴ 大会第 34/180 号决议，附件。

注意到现有的数据和计量及分析工具不足以全面了解全球化进程和农村的变化对两性的影响以及其对农村妇女的影响,

认识到紧急需要采取适当措施,以进一步改善农村地区妇女的景况,

1. 注意到秘书长关于改善农村地区妇女的景况的报告;⁵

2. 请会员国与联合国组织及民间团体合作,通过以下等等方法,继续努力执行联合国的会议及首脑会议包括这些会议的五周年审查,并在它们的国家和全球发展战略中更加重视改善农村妇女的景况:

(a) 通过提供安全可靠的供水、保健包括计划生育服务、营养方案以及教育和识字方案及社会支助措施等,投资和加强努力以满足农村妇女的基本需要;

(b) 确保农村妇女能够充分地、平等地利用生产资源和服务;

(c) 把性别平等观点融入发展政策和方案的设计、执行、监测和评价中;

(d) 向更多的农村妇女提供微额信贷和其他财务及商业服务,为她们创造自营职业机会,并且消灭贫穷;

(e) 支持农村妇女全面地、平等地参与各级包括农村机关的决策,致力于增强妇女的政治和社会经济权力;

(f) 在审查和评价《北京宣言》和《行动纲要》执行情况的工作中,要再次把重点放在农村妇女问题上;

(g) 确保妇女的无偿工作和对农务生产及非农务生产的贡献,包括在非正规经济部门所得的收入,都列入国家一级的经济普查和统计数字中,并且要能够看得见;

3. 请秘书长与有关国际组织、专门机构、基金和方案合作,并与会员国协商,进行比较研究包括个案研究以及专家会议和讲习班,以断定、数量化和解释全球化和贫穷对农村妇女的影响,并将其研究结果和建议写进他将要向大会第五十六届会议提出的关于本决议执行情况的报告中。

⁵ A/54/123-E/1999/66。